

広報たるみず

コスト 54円

T A R U M I Z U

目指すは、さらりと楽しく読める自治体広報誌

鹿児島県垂水市
2018年（平成30年）
2月1日発行／No.82

2

特集 1

ファミリー・サポート・センター

地域で支え合う子育てとは!?

特集 2

NEW LANDMARK

新庁舎づくりを考える



／今月のポストカード表面／

みんなで魅力発信

POST CARD



28年度から、垂水市の魅力をPRするために、広報たるみずに「ポストカード」をご用意いたしました！家族や友人、恋人に送って、垂水市のPRにご協力をお願いいたします！

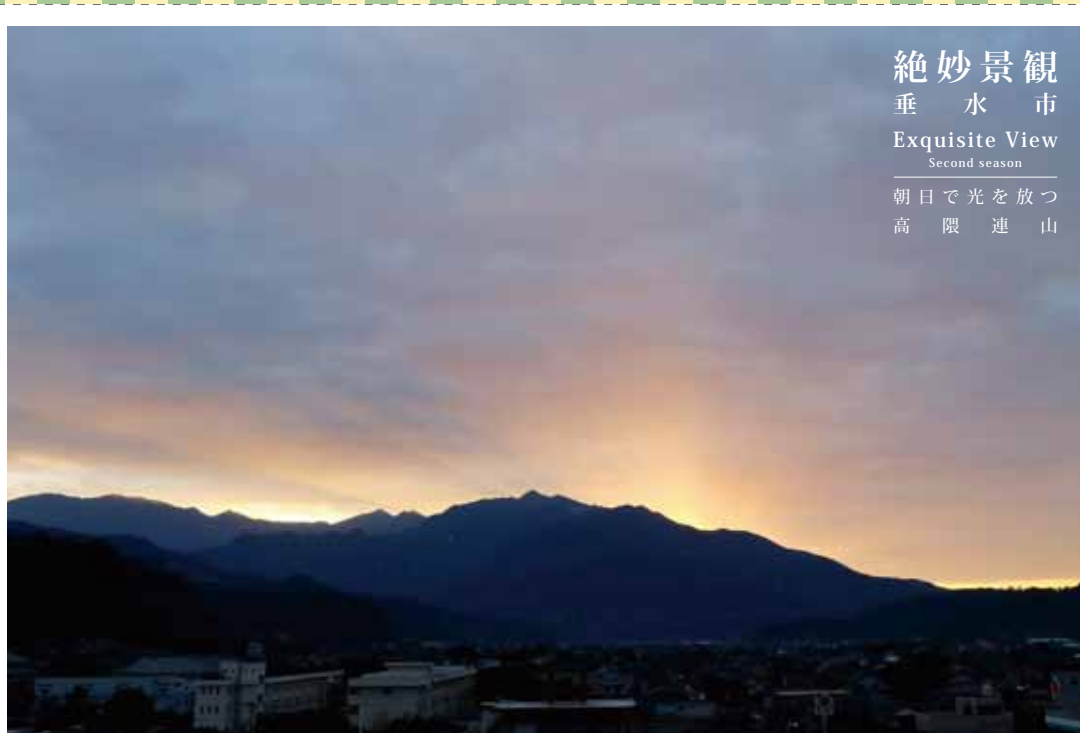


市役所
屋上から

まだ、薄暗い早朝、市役所屋上から撮影したもの。今から昇る朝日が雲に反射して、まるで高隈の山々から光が放たれているようでした。



本号
(2月号)
絶妙景観



絶妙景観
垂水市
Exquisite View
Second season
朝日で光を放つ
高隈連山



絶妙景観
垂水市
Exquisite View
Second season
冠雪の桜島
寒空に火口の熱気

◎ポストカードは、切り取り線に沿って切り取ってください。

広報たるみず目次

TARUMIZU CONTENTS

鹿児島県垂水市
2018年(平成30年)
2月1日発行／No.82

◎今月の表紙／特集1の子育て支援にちなんで、撮影した親子の写真。子どもの笑顔は、いつ見ても幸せな気持ちになります。
【写真】北迫翔吾さんと禪くん



P 8 平成30年垂水市成人式 Photo Report
スタート
明るい未来への挑戦、誓いの門出

P 12 特集1／ファミリー・サポート・センター
地域で支え合う子育てとは！？

P 24 特集2／NEW LANDMARK
新庁舎づくりを考える

P 5 NEWS／学校給食
地元食材を活かし、全国大会へ出場

P 7 NEWS／かごしま国体
燃ゆる感動かごしま国体まで
あと、1000日

P 3 ポストカード
P 6 シネマシネマ
P 11 つんと一緒にせごどん塾
P 18 食改キッチン
P 19 男女共同参画
P 20 図書館へようこそ！
P 21 子育てを応援します！
P 22 絶妙景観
P 28 まちの話題
P 33 コツコツは学びの始まり
P 34 見逃せない！
P 40 お便り&プレゼント
P 43 うぶ声・おくやみ

市長コラム
こちら
市長室

市長の動きは
WEBからご覧
いただけます。



更なるスタートに向けて

平成30年は戊午年です。戊午は勤勉・努力によって成果を成す年と言われます。昨年12月議会において市議会議員の皆様へ重要案件である「南の拠点整備事業」や「道の駅たるみず」等の議案を審査していただいた結果、提案した全ての議案に対し全員の賛成で決定されたことは、喜ばしいことでした。全職員の努力と議員および市民の皆様のご理解に感謝申し上げます。また今年は、

◎1階市長席／2月19日(月) 13:00～14:00

明治維新150年を迎え、大河ドラマ「西郷どん」がスタートし、時代を動かした薩摩の精神が注目されています。本市も市制60周年を迎え、更なるスタートの年であります。本格的な人口減少・少子高齢化社会の中でその事を悲観し、また社会を批判するのではなく、正面から現実を受け止め、垂水の宝である人材や地の利、食などを生かしたまちづくりを進めてまいります。厳しい時代ですが、「泣こよか、ひっ飛べ」の精神で歩みを進めて行きたいと思います。

第12回全国学校給食甲子園

地元食材を活かし 全国大会へ出場



概要は
WEBで！

▲全国学校給食甲子園の情報は、
上記QRコードよりご確認ください
だけです。



1／学校給食センターの皆さんが市長室を表敬訪問 2・3／大会当日の様子



▲全国学校給食甲子園出場メニュー

12月2日（土）、3日（日）、
第12回全国学校給食甲子園が
女子栄養大学（東京都）で開
催されました。この大会は、
全国の学校給食で食育の啓発
と地産地消の奨励を目的とし
て、日頃提供している給食を
競うもので、全国2025団
体に参加し、うち12団体が決
勝大会に進出します。垂水市
立学校給食センターは第1次
から4次の厳しい書類審査を
通過し、決勝大会に進出する
12校に選ばれました。今回の
献立は、特産のブリなど垂水
市自慢の食材を積極的に活用
し、普段の調理技術を発表し
ました。その結果、入賞の成
績を収めました。大会に出場
した平野朋子栄養教諭（写真
1／中央右）は、「給食セン
ターの日頃の取組が評価され
たことが大変うれしい」と話
されました。食を通じて、子
供たちの健全育成の取組にご
協力いただいている方々から
感謝申し上げます。

POST CARD



POST CARD



かごしま国体

◎社会教育課／国体推進係
☎ 32-7553

第75回国民体育大会「燃ゆる感動かごしま国体」PRイベント

燃ゆる感動 かごしま国体まで あと、1000日

【燃ゆる感動かごしま国体】

■開催：2020年10月3日（土）
～10月13日（火）

【垂水市で開催される競技日程】

■正式競技：フェンシング
10月4日（日）～7日（水）

■公開競技：綱引
8月22日（土）、23日（日）

■デモンストレーションスポーツ：
スポーツチャンバラ
7月19日（日）※予定



1／かごしま国体1000日前PR記念撮影の様子 2・3／たるみずU-10サッカー大会の様子

第75回国民体育大会「燃ゆる感動かごしま国体」の開催まで、1月7日（日）でちょうど残り1000日を迎えました。この日、たるみずスポーツランドで開催された「第24回花と溪谷と温泉旗たるみずU-10サッカー大会」の開会式の中で、かごしま国体1000日前PRを行い、PR用の横幕を前に選手全員との記念撮影を行いました。本市では、正式競技にフェンシング、公開競技に綱引、デモンストレーションスポーツにスポーツチャンバラが開催されます。全国から訪れる方々をおもてなしの心でお迎えし、市民県民みなでかごしま国体を盛り上げましょう！

また、サッカー大会では、県内外より64チームが参加し、8パートに分かれ2日間で試合が行われました。2日間の熱戦の末、太陽SC国分が6年ぶり3度目の優勝を果たしました。



新しい感動が
あなたを待っています！
シネマクーポンを片手に
鹿児島ミッテ10へ
Let's go！

cinema-cinema
新作
映画

鹿児島ミッテ10×広報たるみず

広報たるみずでは、読者の新たな世界観と広報誌の付加価値を創出するために、平成23年5月から鹿児島ミッテ10の御協力のもと、県内広報誌初のシネマクーポン付きコンテンツを展開しています。

公開 2/1 木



不能犯

公開 2/3 土



羊の木

公開 2/9 金



Man Hunt

公開 2/10 土



今夜、ロマンス劇場で

公開 2/16 金



グレイテスト・ショーマン

公開 2/24 土



空海

公開 2/24 土



さよならの朝に
約束の花をかざろう

公開 2/24 土



Infini-T Force
インフィニティフォース

〔広報担当のシネマのススメ〕

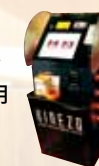
1 キネパス

スマートフォンで
簡単に映画予約できる
アプリを活用！

キネ
パス

2 自動発券機

鹿児島ミッテ10では自動発券機で
チケットを発券！キネパスをご利用
の方はQRコードをかざすだけで
チケットを発券できちゃいます！



3 通常料金

◎一般 1,800円 ◎大学生 1,500円
◎高校・中学・小人（3歳以上）1,000円
◎シニア（60歳以上）1,100円
※3D作品は+300円

01

鹿児島ミッテ10
シネマクーポン
200円割引

有効期限 H30.02.01（木）～H30.04.01（日）

※利用対象／一般・大学・中学・小人（3歳以上）
※利用方法／入場（もぎり）の際に係員にお渡しください。
※有効人数／本券1枚で2名様（※学生は学生証が必要）
※注意事項／①他割引併用不可 ②コピー・WEBからのプリントは利用不可
※お問い合わせ先／鹿児島ミッテ10 ☎ 099-812-6662

02

鹿児島ミッテ10
シネマクーポン
200円割引

有効期限 H30.02.01（木）～H30.04.01（日）

※利用対象／一般・大学・中学・小人（3歳以上）
※利用方法／入場（もぎり）の際に係員にお渡しください。
※有効人数／本券1枚で2名様（※学生は学生証が必要）
※注意事項／①他割引併用不可 ②コピー・WEBからのプリントは利用不可
※お問い合わせ先／鹿児島ミッテ10 ☎ 099-812-6662

03

鹿児島ミッテ10
シネマクーポン
200円割引

有効期限 H30.02.01（木）～H30.04.01（日）

※利用対象／一般・大学・中学・小人（3歳以上）
※利用方法／入場（もぎり）の際に係員にお渡しください。
※有効人数／本券1枚で2名様（※学生は学生証が必要）
※注意事項／①他割引併用不可 ②コピー・WEBからのプリントは利用不可
※お問い合わせ先／鹿児島ミッテ10 ☎ 099-812-6662



①-④新成人で賑わう文化会館ロビー
⑤新成人の心境をFM たるみずがインタビュー⑥祝電披露は牧元結さんと吉本朱里さん⑦新成人とたるたる記念撮影⑧国歌斉唱は森吉美空さんのピアノ伴奏⑨オープニングアトラクションはかずまこと（西村和真さん・篠原誠さん）のコント⑩今年の司会を務めた松尾愛里紗さんと西村和真さん



はたちの主張



垂水小出身

中原 彩嘉さん

成人を迎え、大人の仲間入りをしました。将来に対しての不安や課題を耳にすることも決して少なくありません。ですが、私たちの世代は、この流れを受け止めつつ、より前向きな気持ちで新しい時代を切り開いていきたいと思っています。私達の可能性は無限です。



柊原小出身

赤塚 海心さん

私は理学療法士になろうと考えています。理学療法士として家族を支えていき、垂水の発展にも協力して行きたいです。理学療法士になるためには様々な分野の病気、治療を勉強しなければなりません。20歳の節目の歳に、覚悟を決めて頑張っていくことを誓います。



協和小出身

松山 祐大さん

私の夢は鹿児島県の生活基盤を守る仕事がしたいということです。私はその夢を叶えるために昨年鹿児島県庁を受験し合格しました。合格したことはゴールではなく、スタートラインに立つことが出来たと思っています。鹿児島県を支えるために頑張っていきたいです。



水之上小出身

市来 凌賀さん

新成人として誇りを持ち、大人として課せられた責務を果たしながら、先輩方とともによりよい地域社会の創造に貢献できるよう努めたいと考えております。垂水で生まれ育った誇り、そして成人としての決意を心に刻み、未来へ歩んで行くことを誓います。

平成 30 年垂水市成人式

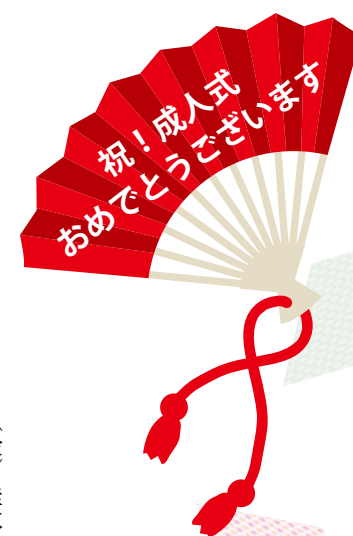
Photo Report

スタート 明るい未来への挑戦 誓いの門出

未来への期待を込め、スタートを切る新成人の皆様のご活躍をお祈り申し上げます。

当日は、はかまやスーツ、振袖などの華やかな装いで、久しぶりに顔を合わせる友人や恩師の先生と成人の日を喜び合いました。式典では、尾脇市長をはじめ、昨年本市を訪れた著名人の方々から映像での祝福の言葉が贈られ、成人式の良い思い出となりました。

1月5日（金）垂水市文化会館で成人式が開催されました。成人式は、大人の社会へ仲間入りすることを自覚し、祝い励ますことを目的としたものです。今回、成人を迎えたのは、平成9年4月2日から平成10年4月1日までに生まれた方で、145人が対象となり、106人が成人式で新たな門出を祝いました。



segodon 第 5 回

tun-jyuku
つんと一緒にせごどん塾



西郷どんと垂水

連載第 5 回目は、新城地区と西郷どんとのゆかりについてご紹介。

狩人西郷隆盛と上田家

明治 6 年の政変に敗れた西郷隆盛は県内のおちこちで狩りをし、垂水の新城にも訪れるようになります。その時の狩宿は上田親豊宅でした。上田氏の妻マスの弟（兄とする資料もある）市之助氏は戊辰戦争の際、西郷に従い出征した経歴があり、狩の供を良く務めたと言われています。これを知った当時の戸長安田為信氏や前戸長中村清徳氏は上田氏と西郷を歓待し、狩の御供役として、狩の名人鹿屋駒之助氏、兎取りの名人中園休次郎氏、鉄砲打ちの名人榎屋与助氏が西郷に同行したと云われています。明治 10 年 2 月 4 日、鹿児島市草牟田の火薬庫襲撃を知った西郷は、根占から鹿児島に帰る途中、上田家に立ち寄り「当分は会えないので、元気で暮らしてくれ」と言い、これ

が今生の別れとなりました。上田家では西郷の使用した寝具、家具、親筆等を大事に保存していましたが、第 2 次世界大戦の空襲で焼失したとのことでした。

伝えられる当時の様子

西郷隆盛は、新城での初めての狩りで猪を仕留め、これを喜び、たびたび新城を訪れたと云われています。新城滞在中は庶民的で、木綿の紺の着物を愛用したと云います。新城では緑茶やお米、新鮮な魚介類で西郷をもてなしたと云われています。西郷は鯛を炙っただし汁の味噌汁に青物を入れたものや、米に甘諸を入れたものを喜んだと云われています。また、そばが好きで、炙った鯛の煮出し汁にごまや山椒・小みかんの皮を混ぜ、せんもとを刻み、差し出すと大変喜んだそうです。



西郷隆盛



西郷ウェブサイト

鹿児島県では、大河ドラマ「西郷どん」キャンペーン公式ウェブサイトを開設しています。



QR 県 HP へ移行します▲



イベント情報

鹿児島県内のいゝところで行われる西郷どん関連のイベント情報をご紹介します。



QR 県 HP へ移行します▲

島津斉彬



「西郷隆盛と垂水」

垂水市教育委員会では、西郷隆盛と垂水の関わりについてガイドブックを発行しています。



QR 市 HP へ移行します▲

家族の絆キャンペーン おそろいコーデ
撮影料＋6 切写真額付き **¥9,800**（税別）
（私服での撮影に限ります。）
（お揃いの格好で、家族、兄弟での撮影に限ります）

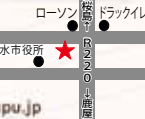


卒業・卒園・入学・入園記念早撮りキャンペーン

期間 2 月 1 日～28 日
撮影料 **¥7,800→¥3,900**（税別）
特別価格ではありますが、いろいろなポーズを撮影させていただきます。その中からお気に入りの写真を選んでいただけます。



写真のシオヤ ☎ 0994-32-0144
〒891-2722 鹿児島県垂水市上町116
■営業時間 平日・土曜日 / AM 8:30～PM 7:00
日曜日・祭日 / AM 10:00～PM 5:00
■定休日 毎週水曜日
<http://photo-shioya.pupu.jp>



垂水市の不動産売買・賃貸は 岩井リアルティーにお任せください

中央町売地

希望価格 **6,770 万円**



- ◆所在地：垂水市中央町 37 番地
- ◆土地面積：4,475.85㎡（約 1,353.64 坪）
- ◆用途地域：第 1 種住居地域
- ◆容積率：200%
- ◆接道：南約 6m 公道・東約 6m 公道・西公道（遊歩道、通行制限有り）
- ◆区画数：1 区画
- ◆現況：未登記家屋有り
- ◆引き渡し：現況渡し（建物解体については要相談）
- ◆備考：分筆については数百坪単位からお受けできます
- ◆取引態様：仲介
- ◆交通：三州自動車・本町停歩 3 分
- ◆地目：宅地
- ◆建ぺい率：60%
- ◆建築条件：無し
- ◆情報公開日：平成 30 年 2 月 1 日

お問い合わせは 鹿児島県知事 (3) 第 5443 号 (公社) 鹿児島県宅地建物取引業協会会員

お電話
もしくは
E-mail にて

岩井リアルティー
宅地建物取引士 岩井 健一



他にも多数物件
あります

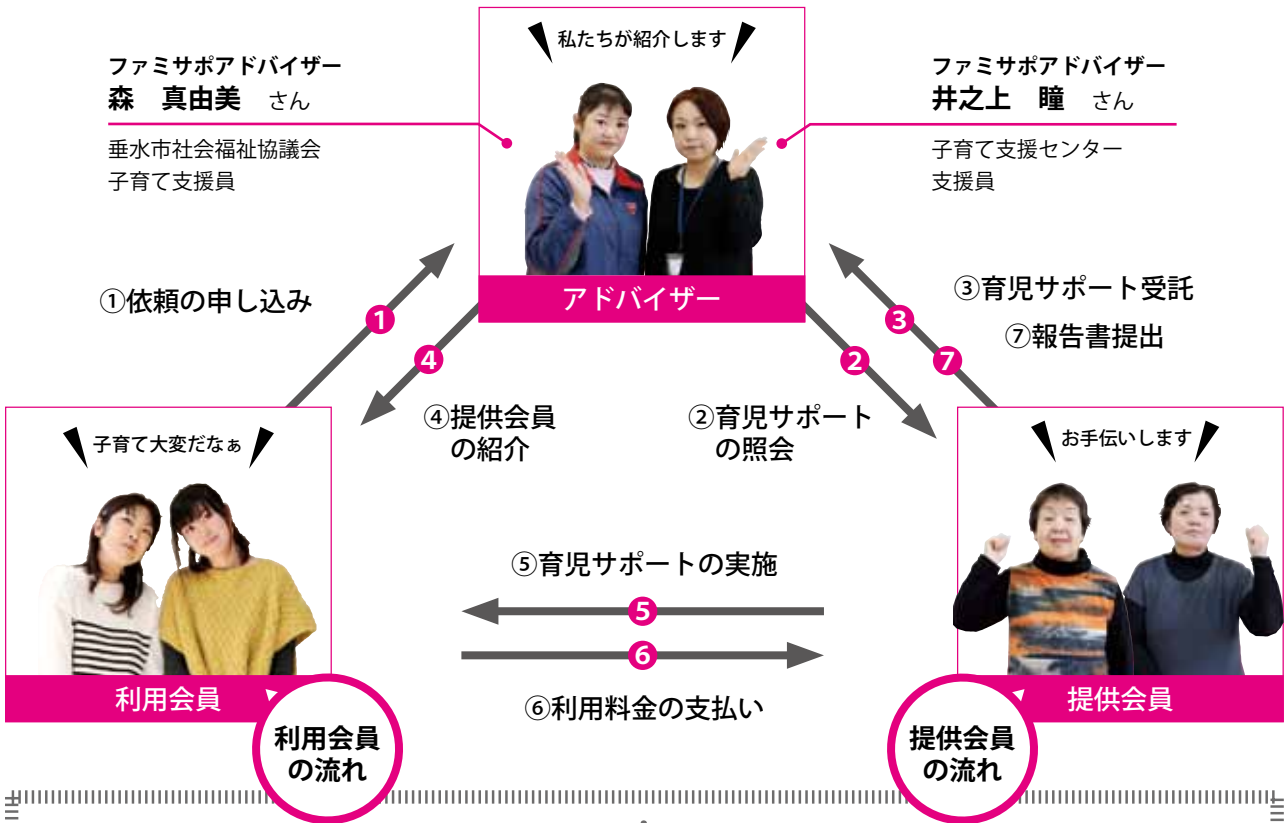
☎ **0994-32-4482**
E-mail: iwai@iwai-re.com
HP: <http://iwai-re.com>



ファミリー・サポート・センター事業って？

子育ての手助けをしてもらいたい方（利用会員）と子育てのお手伝いをしたい方（提供会員）、が互いに会員となり、地域みんなで子育ての助け合いを行う有償ボランティアのことです。

サポートの仕組みと流れ



- ①会員登録
事業内容と注意事項等の説明を受けます。
- ②事前打合せ
支援内容等をアドバイザーと確認します。
- ③提供会員の紹介
支援内容に合う提供会員を紹介します。
- ④マッチング
提供会員と顔合わせをします。
- ⑤支援依頼
直接、提供会員に支援依頼を行います。
- ⑥利用料金支払い
支援活動終了後、提供会員に支払います。

- ①会員登録
研修を受講後、会員登録を行います。
- ②サポートの照会
支援内容と利用会員についてお知らせします。
- ③マッチング
利用会員と顔合わせをします。
- ④支援依頼
直接、利用会員から支援依頼がきます。
- ⑤利用料金の受領
支援活動終了後、利用会員から受け取ります。
- ⑥活動報告
報告書を提出します。



ファミサポ
ここに
あります！

Photo：垂水市子育て支援センターの様子

特集 1

ファミリー・サポート・センター 地域で支え合う子育てとは！？

ファミリー・サポート・センター

垂水市では、平成29年度より、子育てしやすい環境を整備するとともに、仕事と育児の両立を支援することを目的に垂水市子育て支援センター内にファミリー・サポート・センター（通称：ファミサポ）を設置しました。

ファミサポは、子育ての援助をしてほしい方とお手伝いができる方が、お互いに会員になって、地域で子育てを支え合うファミリーサポート事業の会員組織です。子どもの預かりや送迎など、保育所や認定こども園、幼稚園、児童クラブでの施設保育とは違い、一時的な保育を必要とする方に利用されています。今の特集では、今年度よりスタートした子育て支援の取組について、ご紹介いたします。



会員さんに聞いてみよう！

前半では、ファミリー・サポート・センター事業のサポートの仕組みや概要についてご紹介いたしました。しかし、自分の子供を預けることなどに不安を感じることもあると思います。そこで、実際に利用されている方々の声をご紹介いたします！

利用会員の声



Interview

菅 愛さん
&
ののかちゃん

『気軽に利用できて、助かります』

●利用のきっかけは、会合に子どもを連れて行けなかった時です。子どもを気軽に預けることができ、助かっています。また、支援センターでの預かりだと、場所見知りもなく、安心して預けることができます。最初は、不安でしたが、思っていたよりも子どもは自立していることに気づき、成長を感じました。預かり中の様子を聞くと、今まで気づかなかった一面を知ることができました。



Interview

赤崎 美穂さん
&
はるくん
りんちゃん

『安心して預けることができました』

●以前、歯医者で子どもをずっと抱いていて、大変なことがありました。今はファミサポがあり助かっています。子育て応援券があり、1回目の利用がしやすく、その時は、支援センターで預かりをお願いしました。子どもも場所や提供会員さんにも慣れていて、預かり中の写真も送ってくれたので、安心できました。講習を受けている方々が見てくれているので、安心して利用しています。

提供会員の声



Interview

大坪 揚子さん

『子育て支援で、元気になります』

●仕事を辞めて自由な時間ができたので提供会員になろうと思いました。近くに親がいなく、子育てに困っている人の手助けができればと思っています。久々の赤ちゃんに戸惑いましたが、支援センターでの預かりで、支援員さんにサポートをもらい安心しました。同世代の元気な方も提供会員になれば、もっと元気になると思います。



Interview

萩原 弘子さん

『地域の人にも頼ってください』

●子どもが笑っている時や、顔見知りになった時、やりがいを感じます。地域の子どもたちとつながりができることはうれしいです。子育ては大変なので、一生懸命になり過ぎず、サポートをうまく使ってもらえればと思います。子育てはマニュアル通りにはいかないの、リフレッシュしながら地域の人にも頼ってほしいと思います。

もっと教えてファミサポ！

ファミリー・サポート・センター事業の利用会員・提供会員になるための要件や利用料金などの概要についてご紹介いたします。

01 会員の要件は？

- 利用会員：市内に居住し、小学生までの子ども（妊娠中を含む）を持つ方
- 提供会員：20歳以上の方で、市内に居住し、心身ともに健康で、子育て支援に意欲がある方
- 両方会員：利用会員として事業を利用し、子供の預かりなどの援助もできる方

会員数
実績！

(H 30. 1.15 現在)

利用会員	24人
提供会員	21人
両方会員	11人

02 支援をお願いできる内容は？

【主な支援内容】

- 保育所等の開始前・終了後の子どもの預かり
- 保育所等への送迎
- 学校や児童クラブ終了後の子どもの預かり
- 冠婚葬祭や買い物等の外出時の子どもの預かり

03 どこで利用できるの？

会員登録、研修など利用するまでの手続き等は、「垂水市子育て支援センター」内にある、ファミリー・サポート・センターで行っております。

【子育て支援センター】

0歳～就学前の子供と保護者が集い、子育ての相談などができる交流の場です。

- 子どもの預かりは、原則、提供会員の自宅ですが、会員同士の合意があれば、提供会員と一緒に子育て支援センターを利用できます。



垂水市子育て支援センター

開所日 月～金曜日
時 間 10:00～16:00
利用料 無料
場 所 垂水市南松原町 38 番地
☎ 0994-31-3052

04 活動時間と利用料金は？

日時		利用料金	
		1時間まで	1時間以降
標準時間	月～金曜日の午前7時～午後7時	600円	300円 (30分毎)
標準時間外	上記の標準時間外 土・日・祝日の終日	700円	350円 (30分毎)

- 複数子どもを預かるときは、原則3人まで。2人目からの利用料金は上記の半額となります。
- ひとり親世帯の利用料金は、通常の半額です。
- 自動車の送迎は、別途、燃料代を支払います。
- キャンセル料は、次のとおりとなります。

- ①前日までの取消し 無料
- ②当日の取消し 利用料金の半額
- ③無断取消し 利用料金報酬の全額

05 保険制度等はあるの？

会員同士が安心安全に利用、活動していただくために、ファミリー・サポート・センター補償保険に加入します。(保険料はセンターが負担します。)会員は登録すると、自動的に①サービス提供会員損害保険、②賠償責任保険、③依頼子供損害保険に加入することになります。

介護職員募集

夜勤あり未経験者可

【仕事内容】認知症高齢者9名の生活全般の介護（料理は専従が居ます）

◎正社員 募集人員 2名

賃金 176,000円～
（処遇改善手当12,000円～＋夜勤手当5回分含む）資格手当あり
（試用期間1ヶ月～3ヶ月あり、試用期間中 時給800円～）賞与（夏・冬あり）

勤務時間 シフト制 ① 8:30～17:30 ② 9:00～18:00
③ 17:00～10:30 夜勤（夜勤手当5,000円/1回）

◎パート 募集人員 1名

時給 800円～（試用期間中 時給780円～）
（処遇改善手当＋資格手当あり）

勤務時間 ① 8:30～17:30 ② 9:00～18:00
※時間は相談に応じます。

待遇 各種社会保険完備
通勤手当有り

休日 月9日

〒891-2115 鹿児島県垂水市浜平2189番地6
グループホーム たるみず 太陽の家
TEL 0994-32-5030

介護職員募集

介護の経験・資格のない方も歓迎！
垂水市中心部から車で約30分

勤務時間：(1) 7:30～16:30（早出）
(2) 10:30～19:30（遅出）
(3) 17:30～翌9:30（夜勤）

勤務形態：正社員、パート
日勤のみ、夜勤のみもご相談下さい

給与：給与規定による（経験者・資格者優遇）
通勤手当、住宅手当、業務手当、夜勤手当、
処遇改善手当、賞与他

☆興味のある方、お気軽にご連絡下さい☆
TEL 099-293-2800

社会福祉法人桜岳会
特別養護老人ホーム桜島苑
鹿児島市桜島横山町 1722-45

業務拡張のため 正社員募集!!

★ 募集人員 4名程度
★ 働くママのサポート制度あり！
★ 短時間のパートタイム (AM9:00～PM3:00) も大募集！

仕事内容 学生服製造（セーラー服）に関わるミシン・アイロン・
検査などの作業

給与 130,000円～/月 ※毎年昇給、賞与（夏・冬）あり
（試用期間 1ヶ月～3ヶ月あり、試用期間中 時給750円）

待遇 各種社会保険完備、通勤手当有り

勤務時間 8:10～16:40 ※時期によって若干変わります

休日 年間102日（年末年始・お盆は長期連休有り
日曜は休日です。）

私たちと一緒に働きませんか？

お問い合せ先 **菅公アパレル(株)垂水工場** 【担当者】古川知英
垂水市浜平2167番地1 電話：0994-32-6418

インプラント説明会

目から鱗の世界最先端の歯科治療について分かりやすく説明いたします。

- 噛めない
- 治りにくい歯周病
- 神経を抜いた歯がある
- 見た目が恥ずかしい
- 歯が悪く全身疾患がある

＊歯からのSOSサイン、放置すると全身の病を引き起こします。
＊歯が引き起こす恐ろしい病気とは？

相談無料

日時 毎週木曜日 12時～13時
場所 しげやま歯科（垂水市本町77番地）
講師 歯科博士 重山洋一郎
（医療法人 彩雲会 しげやま歯科 院長）

電話予約が必要 フリーダイヤル **0120-418-882**

しげやま歯科ではスタッフ（歯科助手・受付・
歯科衛生士・看護師）を募集しています!!

★年齢経験不問
★勤務時間応相談（社会保険・厚生年金あります）
お電話でお問い合わせください
（電話：0994-32-0006）

主催 **（株）ビューティー**
代表 高橋 理枝子
（垂水市南松原町10番）

★情報収集にどうぞご参加下さい。
★セカンドオピニオンにもどうぞ。
★相談は全て無料です。
★お気軽にご連絡下さい。
★全身の健康も考えた、オーダーメイド
の歯科治療をご提案いたします。

ファミサポアドバイザーにも聞いてみよう！

ファミサポ利用のサポートなどを行う、ファミサポアドバイザーに
ファミサポ活用のポイントなどについてお聞きしました。



私が教えます！

Let's ファミサポ
地域で子育て

活用のポイント

Point 1



子供の預かり

提供会員に子育て支援センターで
子どもを預けることもできます。
支援センターには、おもちゃもあ
り、他の子どもともふれあえます。

Point 2



子供の送迎

保育園等から自宅や習い事への送
迎もお願いできます。また、チャ
イルドシートやジュニアシートの
無料貸出も行っています。

Point 3



家事支援

妊娠中のお母さんも、体調の悪い
時や重い荷物の買い物など、家事
支援をお願いできます。依頼でき
る内容は、事前にご確認ください。

Point 4

子育て応援券

利用会員登録の際、ファミリー・サポートでの子供の預かり
や送迎等で利用できる、子育て応援券をプレゼントします。

- 交付対象 利用会員、両方会員の登録者
- 交付枚数 10枚（妊婦または支援を受ける対象児童各1名）
- 有効期限 交付を受けた年の翌年3月末まで

▲垂水市子育て応援券（1枚で1時間無料）

WEBサイトからも！
ファミサポの詳しい内容や
今後の取組はWEBサイト
からもご確認ください。



【アクセス経路】
市公式 WEB サイト
⇒ 暮らしの情報
⇒ 子育て・学び
⇒ 子育て支援

お願いいたします。

子育てを一人で悩まず、地
域で支え合う仕組み作りの
ため、今後も取組を進めて
まいりますので、引き続き、
ご理解とご協力をよろしく

地域で支え合う
子育て支援の取組

垂水市では、垂水市子育

て支援センターを子育て

支援の拠点として、ファミ

リー・サポート・センター

事業や毎月イベントなどを

行い、子育てしやすい環境

づくりを目指しています。

子育てを一人で悩まず、地

域で支え合う仕組み作りの

ため、今後も取組を進めて

まいりますので、引き続き、

ご理解とご協力をよろしく

お願いいたします。

今月のコラム

Vol.8「男性にとっての男女共同参画」

男女共同参画画というと「女性の問題」と思われる方が多いですが、これは「男性の問題」でもあり、社会全体の課題でもあります。諸外国と比べ、女性の経済分野での活躍がなかなか進まない日本では、管理職の女性率は先進国最低レベルにあり、性別役割分業の発想から脱却できていないといわれています。

また、男性は「男らしくあれ」という圧力の下で窮屈な思いをしてきた結果、引きこもり、過労死、中高年の自殺等の割合が高いといった調査結果もあります。「男らしさ」といった曖昧なイメージによって、誰にも相談できない、休暇の仕組みがあっても使いづらい雰囲気がある等、性別に関する社会意識や企業風土にも原因があるといわれており、まずは雇用主や管理職層が自ら模範を示していくことが求められます。

男女共同参画社会を推進するには、男性が抱える社会的問題の解決も不可欠です。「こつあるべき」といった偏狭な枠組みから抜け出し、お互いの多様性を認め合い、男女ともに家庭・地域に責任をもつ仕組みを形成することが大切です。

「できない男」から「できる男」へ

(著者／伊藤公雄)

本書でいう「できる男」とは、生活面の「できる」こと。働く主夫を実践している社会学者の著者が、仕事に追われる中で日本の男性たちが失ってきた「生きる」という面での力について再考し、変化と多様性にひらかれた生き方を作り出せるよう、男性たちにこれまでの生き方を見つめなおすための提案をします。



本の紹介 Book introduction

産業カウンセラーが教える「つぶれない働き方」の教科書

男性相談の第一人者、産業カウンセラーでもある吉岡先生が、男性の悩み相談で見えてくる問題を分かりやすく説明、そして「男女共同参画の正しい理解」、「つぶれない働き方」についてお話しします。

- | | | | |
|------|-----------------------------------|----------|---------------------------------------|
| ■講師 | シニア産業カウンセラー
キャリアコンサルタント 吉岡俊介さん | ■申込方法 | FAX またはお電話でお申し込みください。 |
| ■日時 | 2月10日(土) 13:30～15:30 | ■申込期限 | 2月6日(火) |
| ■場所 | かごしま県民交流センター
大研修室2(東棟3階) | ◎お問い合わせ先 | 鹿児島県男女共同参画センター |
| ■参加料 | 無料 | | TEL: 099-221-6603 / FAX: 099-221-6640 |

イベント Events



①調味料をあわせて辛味タレを作る。

②根深ねぎを千切りにする。

③千切りしたねぎを氷水にさらし、白髪ねぎを作る。



④ぶりはキッチンペーパー等で余分な水分をとる。



⑤ぶりを辛味タレに30分漬け込む。



⑥魚焼きグリルはあらかじめ加熱しておき、ぶりのタレを落としてから焼く。



⑦ぶりを器に盛り、白髪ねぎを乗せたら・・・

ぶりの韓国風、完成です！

食改完了

1人分のエネルギー 173kcal
1人分の食塩相当量 1.5g



Healthmate of this month 今月の食改さん



左から／松原さちさん・宮迫京子さん
岩元ナリ子さん・西尾佐代子さん

今月のレシピ

ぶりの韓国風

キムチの素には、唐辛子・にんにく・しょうが等、体を温める食材が含まれ、ぶりにねぎも添え風邪予防におすすめです。



(材料／2人分)

- ぶり切り身(60g)／2枚
- 根深ねぎ／20g
- 辛味タレ
- キムチの素／大さじ1
- 濃口しょうゆ／大さじ1/2
- 料理酒／大さじ1/2



▲健康長寿の取組「たるみず元気プロジェクト」の一環で、鹿児島県栄養士会に、本市特産のぶりのレシピを考案していただきました。レシピ集のお問い合わせは保健課健康増進係まで。
お問い合わせ先：☎ 0994-32-1111
(内線 138・164)

子育てを応援します！

図書館へようこそ！

◎垂水市立図書館 ☎ 0994-32-7111 開館時間：午前 9 時 30 分～午後 6 時

子育て支援センター

子育て支援センターは、0歳から就学前のお子様と保護者の応援センターです。お子様と保護者が一緒に遊んだり、歌ったり、悩んだり、考えたりすることができ、子育てのヒントや人との出会いがある場所です。ぜひ、ご利用ください。

- 場所／南松原町 38 番地（垂水市立図書館前）
- 時間／10：00～16：00（土、日、祝日、年末年始を除く）
- 料金／無料（材料費などは自己負担）

2月活動予定

2月2日	金	わらべ歌
2月5日	月	はぴママ
2月9日	金	わらべ歌
2月13日	火	ファミサポ1日研修
2月16日	金	おやつ教室
2月23日	金	わらべ歌



▲1・2／韓国料理教室の様子 3／クリスマス会の様子

◎垂水市子育て支援センター ☎ 31-3052

乳幼児健康診査

3か月児健診

開催	2/28（水）垂水市市民館
受付	午後1時30分～午後1時45分
対象者	平成29年10月生
持参品	①通知書（健診票）②母子健康手帳

6～8か月児健診

開催	2/28（水）垂水市市民館
受付	午後1時～午後1時15分
対象者	平成29年7月生
持参品	①通知書（健診票）②母子健康手帳

※健診の対象者は健診日までにその健診の月齢に達しているお子様が対象です。達していないお子様については翌月の対象となります。

2歳児歯科健診

開催	2/14（水）垂水市市民館
受付	午後1時～午後1時15分
対象者	平成28年1～2月生
持参品	①通知書（健診票）②母子健康手帳 ③歯ブラシ④コップ⑤タオル

3歳児健診

開催	2/7（水）垂水市市民館
受付	午後1時～午後1時15分
対象者	平成26年8～9月生
持参品	①通知書（健診票）②母子健康手帳 ③歯ブラシ④コップ⑤タオル

◎保健課 健康増進係 ☎内線 138・164

info

平成30年4月から情報検索コーナーを設置します！

垂水市立図書館1階にパソコンを設置し、「情報検索コーナー」を設けます。

今回の開設は、かねてより図書館利用者の皆様からの要望に応えるものであり、またインターネットでの情報検索、資料作成等が可能となり、学習拠点としての図書館機能を充実させるものです。利用に際しては、無料でご利用いただけますので、お気軽に図書館へお越しください。

※これに伴い垂水市市民館の「情報提供コーナー」は3月末で廃止となりますので、ご了承ください。

なお、図書館には、パソコンに関する書籍を取り揃えておりますが、パソコン操作等でお困りの場合は「垂水市視聴覚ライブラリー（社会教育課内）」へご相談ください。（☎0994-32-0224）

情報検索コーナーの概要

- 運用開始：平成30年4月1日（日）
- 利用時間：10：00～17：30
- 休館日：毎週月曜日、年末年始
※月曜日が祝日開館日の場合、翌日が休館
- 利用料：無料（印刷には別途料金が掛かります）
- 設置台数：2台

●使用上の注意

- ①1回毎のご利用は原則30分以内です。
 - ②動画閲覧・ゲームのご利用はできません。
 - ③その他注意事項は、図書館にてご確認ください。
- ◎お問い合わせ
社会教育課社会教育係／☎0994-32-0224



私の好きな本

四元 さくら さん



この本は、キウイフルーツのことがたくさんかかれています。一番おもしろかったところは、ラグビーをしている山口マコトがキウイフルーツの味にはまるところです。そのラグビーのコーチは、キウイフルーツさいばいのさかんなニュージーランド出身で、いろんなことを分かりやすく教えてくれました。

図書館から皆様へ

◆「西郷どん」特設コーナー

NHK大河ドラマの公開にあわせ、「西郷どん・明治維新」特設コーナーを設置いたしました。ぜひ、お立ち寄りください。

◆「私の好きな本」紹介者募集！

左記コーナーにて、あなたのおすすめの本を紹介してみませんか。興味のある方は、お気軽に図書館スタッフまでお声かけください。

◆ちっちゃい子のおはなしかい

2月はお休みです。

◆2月休館

蔵書点検期間：5日（月）～10日（土）
通常休館日：12日（月）・19日（月）26日（月）

絶妙景観

Exquisite View

Second season

冠雪の桜島

寒空に火口の熱気

◎写真ダウンロード

◎場 所／牛根麓漁港

◎撮影者／垂水市企画政策課秘書広報係

◎撮影日／平成30年1月12日（金）

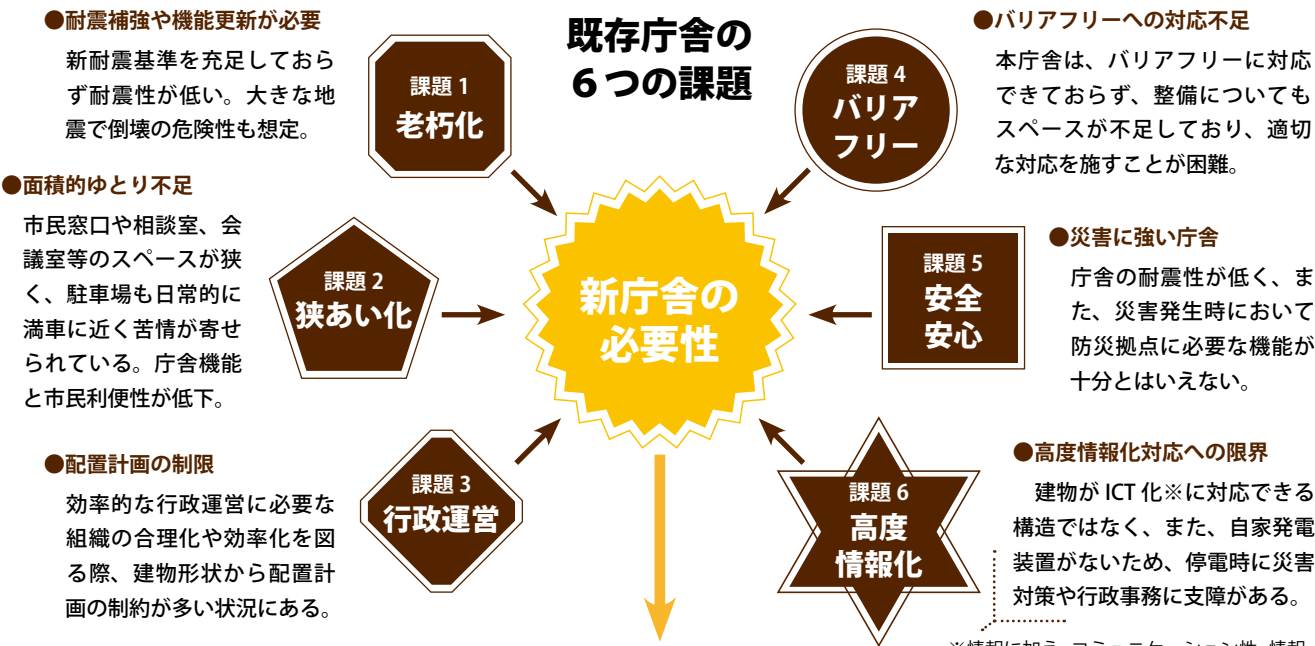


新庁舎づくりの考え方 ～垂水市新庁舎建設基本計画骨子案の概要～

ここからは、既存庁舎の課題や新庁舎の必要性、どのような方向性で作るか（基本方針・空間構造等）、建設場所や財源の考え方などを取りまとめた「垂水市新庁舎建設基本計画骨子案」の概要についてご紹介いたします。

1 既存庁舎6つの課題 と 新庁舎建設の必要性・基本方針

新しい庁舎整備は、現在の庁舎が持つ6つの課題解決を行い、市民サービス向上や防災拠点としての役割を果たすことが求められています。このことから、早期の新庁舎の整備が必要と考えています。



新庁舎建設の基本方針

基本方針 1
親しみ・やさしさ

●**市民に親しまれる、やさしい庁舎**
市民が親しみを持ち、開放的で人や情報の交流の場や、市民のニーズに柔軟に対応し、利用しやすい庁舎を目指します。

基本方針 2
防災拠点

●**市民生活を守る防災拠点**
市民の安全、安心な暮らしを支えるため、自然災害発生時の防災拠点として防災対策機能を備えた庁舎を目指します。

基本方針 3
効率的・経済的

●**効率的・経済的な庁舎**
公共施設等の整備にあたっては、垂水市公共施設等総合管理計画に基づき、公共施設にかかるコストを削減し、将来の財政負担の軽減・平準化を図り、総合的かつ長期的視点で施設のマネジメントが行われる庁舎とします。また、将来の市民ニーズの変化に伴う組織改編に柔軟に対応でき、レイアウトの自由度が高く、機能性、効率性に配慮し、省エネ対策、長期的な維持管理費の低減など経済効率の高い庁舎を目指します。

基本方針 4
開かれた議会

●**市民に開かれた議会機能**
「開かれた議会、親しみのある議会」に向けて本会議等が容易に傍聴でき、ロビーなどでも議会中継を視聴することができる庁舎を目指します。

基本方針 5
環境調和

●**周辺環境と調和した庁舎**
庁舎は、垂水市のシンボリックな役割が期待されます。地球環境に配慮し環境負荷の低減に努め、桜島降灰対策等にも配慮するなど景観との共生を目指します。

特集 2 NEW LANDMARK

新庁舎
づくりを考える

その誕生から約 60 年
市民と共に歩んだ役所庁舎たちの
将来を考える時期がやってきました

◎企画政策課 政策推進係 ☎内線 245

現在の庁舎は
3つ建物で構成

03 新館 shinkan

- 庁舎概要** 保健・福祉・水産商工観光・水道・土木の5課を集約
- 建築年** 1993年（平成5年）
- 経過年数** 24年（3階建）
- 延床面積** 770㎡
- その他** 本庁舎に併設して建設



01 本庁舎 honchousya

- 庁舎概要** 生活環境課や教育委員会を除く行政執行部、議会などを集約した施設
- 建築年** 1958年（昭和33年）
- 経過年数** 59年（3階建）
- 延床面積** 2,888.50㎡
- その他** 昭和35年・45年に増築

02 別館 bekkann

- 庁舎概要** 市民課の一部（相談）選挙管理委員会など
- 建築年** 1978年（昭和53年）
- 経過年数** 39年（3階建）
- 延床面積** 486.28㎡
- その他** 民間から平成7年に建物を取得。



MEMO

本庁舎は、昭和32年の火災により旧木造庁舎が焼失し、昭和33年、当時では各市より早く鉄筋コンクリート造で建て替えられました。

2 新庁舎の建設場所

庁舎整備候補地は、基本構想の中で一刻も早い整備が必要なことと財政へ影響を考慮し、「垂水市役所」「市民館」「旧フェリー駐車場」の3箇所を候補として、この中から整備位置を決定する予定です。

建設場所の決定については、この3つの候補地を「①利便性、②経済性、③安全性、④まちづくり」の観点から総合的に判断する必要があると考え、昨年12月20日に庁内検討委員会による内部評価、12月21日に外部委員で組織する新庁舎検討委員会による外部評価を行い、下のような結果が得られました。今後、この評価結果やパブリックコメント等で市民の皆様のご意見を頂戴し、整備位置を決定する予定です。

パブリックコメントを実施いたします。皆様からのご意見をお待ちしております。

今回ご紹介しております新庁舎づくりの考え方をまとめた「垂水市新庁舎建設基本計画骨子案」に対するパブリックコメントを次のとおり、実施します。皆様のご意見をお待ちしております。（39ページ参照）

■日時

平成30年2月1日（木）～平成30年3月2日（金）の30日間

■計画骨子案の公表場所

垂水市役所ロビー
牛根・新城支所
市ホームページ

■意見提出方法

直接、郵送、FAX、メール、市ホームページ専用フォームでの投稿

◎問い合わせ先…企画政策課
政策推進係 ☎245

7 概算事業費と財源

◎候補地ごとの概算事業費

費目	概算事業費		
	A 垂水市役所	B 垂水市市民館	C 旧フェリー駐車場
新庁舎建設費	31億1,100万円	31億1,100万円	31億1,100万円
用地費	1億1,200万円	1億2,000万円	1億7,900万円
補償費	2億3,800万円	5億3,800万円	—
仮設庁舎建設費	5億4,000万円	—	—
合計	40億100万円	37億6,900万円	32億9,000万円

※現時点の想定概算であり、変動の可能性があります。

※補償費は、建物建築費のみで試算しており、補償内容により増加します。

◎新庁舎建設費の財源

新庁舎建設に要する費用（用地費等を除く）は「市有施設整備基金」と「地方債」を財源とします。

①市有施設整備基金

※平成28年度末の積立額は、約11億円となっており、今後の財政への負担を増加させないためにも、可能な限り積み立てを行います。

②地方債

※熊本地震等を受けて平成29年に設置された交付税措置のある「公共施設等適正管理推進事業債」を活用予定です。ただし、平成32年までの限定措置のため、この期間内に起債の活用協議を終了させる必要があります。

3 新庁舎の規模算定

①規模算定の基本指標

将来人口：14,374人

職員数：250人、議員数：14人

※将来人口は、垂水市人口ビジョン平成32年推計人口

※職員数は、特別職・臨時職員を含む

②新庁舎の規模・面積の目安

延床面積：約6,000㎡、敷地面積：約10,000㎡

4 新庁舎の空間構成

各機能ごとに、各階層で配置を予定しています。

上層階	議会、その他
中層階	執務室、執行部、その他
低層階	市民交流、窓口サービス、その他

5 事業手法

①事業方式／設計施工分離発注方式

※設計施工分離発注方式：設計と施工業務をそれぞれの段階で設計者と施工者を個別に発注し、契約する方式。公共事業では最も一般的な発注方式です。

②設計者選定方法／プロポーザル方式

※プロポーザル方式：その計画に、最も適切な想像力と技術力を持つ事業者をプレゼン等により選定する方式。

6 スケジュール

完成は平成34年度を予定しています。



◎整備候補地評価結果

評価基準	評価項目	A 垂水市役所		調査内容と評価結果	B 垂水市市民館		調査内容と評価結果	C 旧フェリー駐車場		調査内容と評価結果
		内部評価	外部評価		内部評価	外部評価		内部評価	外部評価	
1 市民の利便性	都市機能集積賑わい	○	○	①中心市街地であり集積度が高い	○	○	①中心市街地であり集積度が高い	○	△	①中心市街地であるが賑わいが少ない
	交通アクセス	○	○	①バス停あり ②国道から約30m ③県道沿い	○	○	①バス停あり ②国道220号沿い	○	○	①バス停あり ②国道から約350m ③県道沿い
2 計画の経済性と実現性	用地取得	△	×	①計画敷地10,000㎡に対して6,400㎡不足 ②区画内に店舗が多く、市道をまたぐため一体的に整備できない。 ③仮設庁舎が必要	△	△	①計画敷地10,000㎡に対して5,200㎡不足 ②区画内に大型店舗があるため調整等を行う必要がある。	○	○	①全て土地開発公社所有地のため短期間で容易に行える。
	工期	△	×	①用地取得に最大3年を見込んでおり、有利な事業債活用期限に対応できるか課題あり	△	△	①用地取得に最大2年を見込んでおり、有利な事業債活用期限に対応できるか課題あり	○	○	①用地取得が容易で有利な事業債の活用期限に対応可能
	概算事業費	△	×	事業費約40億円 庁舎建設費＋用地費＋補償費＋仮設庁舎費 ※補償費は建設費のみ	△	△	事業費約38億円 庁舎建設費＋用地費＋補償費 ※補償費は建設費のみ	○	○	事業費約33億円 庁舎建設費＋用地費
3 防災拠点安全性	津波	○	○	垂水市防災マップでは想定区域外	○	○	垂水市防災マップでは想定区域外	○	△	垂水市防災マップでは想定区域外
	浸水	○	○	垂水市防災マップでは想定区域外	○	○	垂水市防災マップでは想定区域外	△	△	防災マップでは河川浸水想定0.5m未満の区域であるが、設計時に対策されるので問題はない
	防災拠点性	△	△	計画区域周辺に余裕がないので拠点性は高くない	△	△	計画区域周辺に余裕がないので拠点性は高くない	○	○	敷地周辺が広く物資置場などの拠点機能を設けることができるので拠点性は高い
4 まちづくりとの整合性	各種計画との整合	○	○	商業エリア連携が容易	○	○	商業エリア連携が容易	○	○	病院、市場等、公共ゾーンとの連携が容易・景観がよい
	他公共施設再編	○	○	対象なし	△	△	現有機能である市民館、公民館の検討が必要	○	○	対象なし
	公共施設の拡張性	△	△	計画地だけでは土地が狭く拡張性は低い	△	△	計画地だけでは土地が狭く拡張性は低い	○	○	一団の土地（16,000㎡）であり拡張性は高い

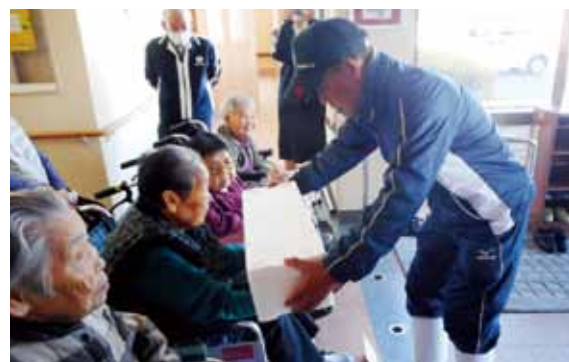
【評価凡例】○：適している、△：課題があるが対応可能、×：適していない

良い年になりますように！ 慈恩保育園の餅つき



12月16日（土）、慈恩保育園の園児たちとその保護者による餅つきが行われました。この行事は、園児たちの1年の無病息災を祈るため、同園に飾るお正月用の鏡餅を作るものです。当日は、参加した保護者が、準備したもち米を蒸し、昔ながらの方法で臼と杵を使い、餅をつきました。園児たちは、つくれた餅を一生懸命に丸めて鏡餅の形にしていました。また、つくたての餅をみんなで食べ、園児たちは「おいしい、またやりたい」と翌年を迎えるための日本の伝統行事を楽しみました。

垂水市漁協養殖業者会 福祉施設へカンパチプレゼント



12月14日（木）、垂水市漁協養殖業者会より地元特産品を味わってほしいと市内4か所の福祉施設（コスモス苑、華厳園、恵光園、城山学園）へかごしまのさかなブランドであるカンパチ「海の桜勘」をプレゼントしました。これは年末恒例の取組となっており、今期より同会の会長となった米田竜一会長は「大切に育てたカンパチを皆さんに食べていただき、よい年を迎えていただけたら嬉しいです」と話されました。施設の利用者の皆さんは、嬉しそうな表情でカンパチを受け取り喜ばれていました。

12月17日（日）、牛根地区公民館が主催する第6回牛根地区ふれあいもちつき大会が開催されました。当日は、地区内外から70人以上の方々が集まり、参加者同士でもち米35kgを2つの臼で次々につき、丸めた餅を炭火で焼いて参加者みんなで美味しく食べました。岳野地区の里芋も振る舞われ、楽しく交流を深めました。また、消防職員から防災や喉に餅を詰まらせたときの対処法についての講習があり、消火器を使った消火訓練も行われました。



牛根地区ふれあい もちつき大会

大野地区公民館 総務大臣表彰



12月20日（水）、大野地区公民館が地方自治法施行70周年記念総務大臣表彰において、民間団体部門で受章し、市長室を表敬訪問されました。これは、都道府県および市町村の行政に積極的に参画し、またはコミュニティづくりに熱心に取り組んでいる民間団体や住民自治組織を称えるものです。同公民館は、特産品である「つらさげ芋」を活用したブランドづくりと地域情報の発信、鹿児島大学やNPO等との連携による都市農村交流などを行い、地域活性化に寄与されたとして今回受章となりました。

12月3日（日）、サンタとあそぼークリスマス会（主催：垂水市商工会女性部）がベイサイドホテルアザレアで開催されました。これは、未来を担う子供たちに郷土に対する愛を深めてもらうことを目的として行われるもので、主催する商工会女性部と地域の方々との交流の機会にもなっています。当日は、サンタさんの紙芝居の読み聞かせや、マジックショー、バルーンショー、絵画コンクールなどが行われ、子供たちの笑顔溢れる日となりました。



サンタとあそぼー クリスマス会

地域のために清掃活動 郵便局長会肝属北部会



12月2日（土）、垂水市・鹿屋市の13の郵便局で構成する鹿児島県東部地区郵便局長会肝属北部会の皆さんが市内のロードミラーの清掃活動を行いました。今回は局長とその夫人が参加し、ロードミラーを丁寧に磨き、本会の「地域に感謝・地域に貢献・思いをひとつに鹿東会」をモットーに清掃活動に汗を流されました。

大阪の教育旅行生 垂水市の水産業就職



▲写真左：八嶋和士さん、右：鈴木慎太郎さん

垂水市へ教育旅行で訪れた八嶋和士さん（20歳）と鈴木慎太郎さん（20歳）の2人が、本市でカンパチ・ブリの養殖業等を営む株式会社丸庄水産に就職しました。2人は大阪府立かわち野高等学校出身で平成25年度に本市を教育旅行で訪れ、垂水市漁協が行うカンパチの餌やり体験しました。その時の体験から海の仕事をしてみたいと思い大阪より就職を決意されたそうです。2人は今後の抱負について「自分達で育てた魚を故郷の大阪の人たちに食べてもらえるように頑張りたいです」と話されました。

垂水水協ソフトボール少年団 草払い清掃活動



12月24日（日）、垂水水協ソフトボールスポーツ少年団が一年の締めくくりとして、ソフトボールの道具倉庫の掃除にあわせ、日ごろ練習を行う旧協和中学校周辺の除草作業を行いました。同少年団では定期的に除草作業を行っており、保護者が草払い機で草を刈り、団員の子どもたちも切った草を集めるなどして、見違えるほどきれいになりました。また、作業終了後は団員と保護者との親子対抗試合を行い、親子で楽しい練習納めとなりました。地域の清掃活動ありがとうございます。

寒空に心温まる光 新城地区イルミネーション



12月22日（金）新城地区公民館で、イルミネーション点灯式が行われ、冬の新城地域を彩りました。この取組は、新城地区の方々へ夢と希望を与えられ、少しでも元気づけられるように企画されたものです。当日は、地域住民の方々が訪れ、新城神貫太鼓の演奏を皮切りに、光のショーによるカウントダウンで公民館に装飾されたイルミネーションが一斉に点灯し、華やかな雰囲気を楽しみました。イルミネーションは1月4日（木）まで点灯され、色とりどりの光を放ち、寒い夜でも見る人々の心を温めました。

牛根漁業協同組合 牛根小学校で捌き方教室



12月20日（水）、牛根漁業協同組合が牛根小学校でブリの捌き方教室を行いました。この取組は、家庭教育学習の一環で行われ、当日は10名の児童と保護者が参加しました。約5.6キロのブリを3枚におろすさばき方を教えてもらった後、児童は包丁の握り方などを教えてもらい、刺身の大きさに切り分けました。普段できない経験をした児童たちは「最初は難しかったけど、だんだん上手く切ることができた」と笑顔で話しました。また、切り分けたブリは、刺身や漬け丼にし、参加者に振る舞われました。

1月7日（日）、平成30年垂水校区合同七草祭（主催：垂水校区振興会連絡協議会、垂水地区社会福祉協議会、垂水地区公民館）が垂水市市民館で開催されました。当日は、垂水校区の数え年で7歳を迎える子供たち51名が華やかな衣装で参加しました。鹿児島に伝えられる「七草祝い」は、昔、今ほどに医療が発達していない頃、7歳を迎えられたことを喜び、これからの成長を祈願して行われてきた伝統行事です。七草を迎えたみなさんおめでとうございます。



健やかな成長を祈り 垂水校区合同七草祭

12月23日（土）、第3回水之上元氣市（軽トラ市）が三和センターグラウンドで開催されました。これは、水之上地区でまちづくりを推進する「三和づくり計画」に基づく取組の一つとして行われるものです。快晴の冬空の下、13台の軽トラックが出店し、新鮮な野菜やもち米、ポンカンなどのたくさんの品物が販売されました。会場ではぜんざいの振る舞いや、水之上郵便局による年賀はがきの販売も行われ、年越しに向けた買い物をする多くの来場者で賑わいました。



水之上地区の賑わい 元氣市開催！

青少年のための 科学の祭典 in 垂水 2017

◎学校教育課／☎ 32-7213

cotu-cotu
コッコッは
学びの始まり

当日の様子

12月16日（土）、キララドームと垂水市体育館で、「青少年のための科学の祭典in2017」を開催いたしました。当日は市内の小・中学校をはじめ22の実験や工作を行うブースが出展し、550人を超える人々が訪れました。参加した子どもたちは、実験演示や科学工作に目を輝かせていました。運営にご協力をいただきました皆様に心よりお礼申し上げます。

科学の祭典

近年、子どもたちの「理科離れ」という言葉が聞かれますが、子どもが科学に興味を持つようになるポイントは、不思議な現象を、なぜそうなるのかと思わせることです。垂水市教育委員会では、子どもたちの「なぜだろう」という知的な好奇心・探究心を引き出すために毎年この取組を行っています。

写真で 見る 祭典の様子

①びっくり！超低温の世界

◎内容／液体窒素で、凍結・液化・凝固・気化・電気抵抗などの変化を調べる。

▶写真／花を凍結させた様子。

②プチモン、ゲットだぜ！

◎内容／チリメンジャコの混入物を選別し、海洋生物の豊かさを体験する。

▶写真／混入物を選別する様子。

③ペットボトル空気砲で バキューン！

◎内容／ペットボトル空気砲を使って的当てゲームをする。

▶写真／特大の空気砲を実演する様子。



平成 30 年消防出初め式 消防団員功労者表彰



1／市中行進で消防車両が街中を走る様子
2／垂水市幼年消防クラブの皆さんの防火の誓いの様子
3／観閲式の様子

1月6日（土）、年始の恒例行事である垂水市消防出初め式がキララドームをメイン会場に開催されました。出初め式は、今年1年火災が無いように市民の安心・安全を祈願し、防火意識を高めることを目的に行われています。当日は、旧垂水フェリー乗り場駐車場からキララドームまでを消防車両による市中行進からはじまり、会場では、この日参加した消防団員による入場式や観閲式、垂水市幼年消防クラブ員による防火の誓いが行われました。また消防団員として永年にわたり消防活動に貢献した団員やその活動을 かけながら支えてこられた団員の妻などに贈られる消防団員功労者表彰が行われ、多くの団員が表彰を受けました。消防団員をはじめとする、消防機関関係者の皆さまの今後益々のご健勝を心よりお祈り申し上げます。

◎消防団員功労者表彰（敬称略）

■消防庁長官表彰／永年勤続功労章（1名）

第2分団 和田輝明

■日本消防協会会長表彰／勤続章 30 年（6名）

第1分団 小田洋 第4分団 二之宮勝男

第5分団 原田勇人

第6分団 大山義輝・岩元昌成

第7分団 徳留博邦

■鹿児島県知事表彰／勤続章 10 年（6名）

第1分団 井之上浩

第2分団 川畑伸治・川畑篤志

第7分団 神崎正治

第8分団 今村辰郎・空田義文

■鹿児島県消防協会総裁表彰／功績章（9名）

第6分団 永田浩志・内倉禎己・永田秀幸

第7分団 山下澄秀・村下雅俊

平原一弘・神崎邦雄

第9分団 久徳久文・川筋幸朗

■鹿児島県消防協会総裁表彰／精績章（5名）

元第1分団 宮迫純雄

第2分団 川畑亮・東竜一郎

第3分団 岩元正次 第7分団 前田道弘

■鹿児島県消防協会肝属支部長表彰

勤続章 15 年（5名）

第1分団 小平芳明 第3分団 福田誠一

第5分団 前田智 第6分団 永田久司

第9分団 中村興市

■垂水市長表彰／勤続章 15 年（5名）

第1分団 小平芳明 第3分団 福田誠一

第5分団 前田智 第6分団 永田久司

第9分団 中村興市

■垂水市長表彰・内助の功（4名）

柳田優子・堀之内あゆみ

徳留澄子・中濱節子

※在職 25 年間の消防団員の妻に対し、夫を支え消防活動に協力したことに対し表彰。

4 市 広 域 連 帯 企 画 !

錦江湾奥会議

鹿児島市・霧島市・始良市の催物もお届け！



鹿児島マラソン 2018

3月4日(日)

交通規制のお知らせ

コース(鹿児島市街地～始良市)と周辺道路で交通規制を行います。皆様のご協力をお願いします。

連絡／同実行委員会

☎ 099-803-9622



初午祭

◎全国でも珍しい鈴掛け馬が踊り連を引き連れて太鼓や三味線にあわせて踊ります。

3月11日(日)

■時間／9:30～16:00

■場所／鹿児島神宮

■連絡／同実行委員会

☎ 0995-64-0895



春を呼ぶ加治木の初市

3月3日(土)・4日(日)

県三大市のひとつ。衣料品、食料品、特産品販売などで賑わいます。

■時間／8:00～18:00

■場所／かもだ想い通り商店街他

■連絡／始良市商工会加治木支所

☎ 0995-63-2295

▼開演時間

時間	10:10	11:00	13:00	13:40	15:40
月・火		●		●	
水		●		●	
木	ただし、4/11・5/2・5/9は休演				
金	休演日(5/3を除く)				
土		●		●	
日・祝日	●		●		●
3/11(日)			●		●

社会福祉事業協賛による「木下大サーカス」が開催されます。

■開催 3月11日(日)～5月20日(日)

明治維新150周年 記念木下大サーカス

- 場所 イオンモール鹿児島
- 入場券(自由席) ①前売券…大人2700円 子供1700円 ②当日券…大人3000円 子供2000円
- ※前売・指定席券は、ローションチケット・チケットぴあ・イープラス・セブンチケットでお買い求めください。
- 主な内容 ①奇跡のホワイトライオン世界猛獣ショー ②地上15m決死の新空中大車輪 ③ロシアン空中アクロバットショーなど、豪華ステージショーが展開されます。
- ◎問い合わせ先…木下大サーカス鹿児島公演事務局 ☎ 099-1239-14500

- 募集 垂水市特別支援教育 支援員の募集 小・中学校に在籍し、支援を必要とする児童生徒の学習活動支援や学校生活における安全管理や介助等を行う「特別支援教育支援員」を募集します。
- 応募資格等(次のいずれか) ①教員免許状を持っている方 ②福祉関係の仕事の経験がある方 ③特別支援教育に携わった経験または、関心がある方
- 募集期限 2月23日(金)
- 選考日 3月2日(金)
- 応募書類 志願書等 ※市HPより取得できます。

- 選考方法 書類審査・面接
- 選考会場 垂水市市民館
- 雇用期間 平成30年4月6日(金)～平成31年3月22日(金)
- 勤務日数 200日以内 ※月々金(5日間・8月は除く) ※土曜授業(毎月第2土曜日) ※土・日曜日における学校行事等による勤務日
- 勤務時間 1日(7時間45分)
- 勤務場所 垂水市立小・中学校
- 給与 月額8600円 ※所得税・社会保険料等を含む。 ※社会保険、厚生年金、雇用・労災保険に加入します。 ※交通費支給はありません。
- ◎問い合わせ先 学校教育課 ☎ 32-7213

TARUMIZU INFORMATION

見逃せない！

さっと、見落としがちな「お知らせ」。でも大事な情報が詰まっています！見逃さないで！

催物

第6回春を呼ぶ 垂水市人形展

県指定伝統的工芸品である垂水土人形の展示会を開催します。また今回は、薩摩ボタン絵付師室田志保さんの薩摩ボタンの展示も行われます。



- 開催 2月25日(日)～3月4日(日)
- 時間 午前10時～午後3時
- 場所 人形展特設会場(旧川畑秀夫さん宅) ※南日本銀行向かい・ピンクののぼりが目印
- 入場料 無料
- イベント内容 ①本町商店街を着物練歩き 時間…9時30分
- ※雨天時は、3月4日(日)開催

②垂水人形絵付け体験

- 時間…午後1時
- 定員…10人
- 体験料…500円
- ※事前に申し込みが必要です。
- ※この他、抹茶体験(200円)や特産品販売も行われます。
- ◎問い合わせ先 垂水市観光協会 ☎ 32-8839

第1回垂水カップ フェンシング競技大会

フェンシング競技の普及啓発と県内の小中学生選手の競技力向上を目的に大会を開催します。ぜひ、ご観覧ください。



- 開催 2月18日(日)
- 時間 午後1時30分
- 場所 垂水中央運動公園体育館
- ◎問い合わせ先…社会教育課 国体推進係 ☎ 32-7553

たるみず歴史散歩

史跡巡りと健康づくりも兼ねた「たるみず歴史散歩」を開催します。

- 開催 3月11日(日)
- 時間 午前9時～11時
- 集合場所 キララドーム
- コース(小雨決行) マイロード～お長屋～島津墓地
- 講師 東川隆太郎さん(NPO法人かごしま探検の会)
- 料金 無料
- ◎問い合わせ先 垂水地区公民館 ☎ 32-4599

第4回たるみず 吹奏楽フェスタ

- 開催 2月11日(日)
- 時間 開場 午後1時
- 場所 垂水市文化会館
- 料金 無料
- 出演 垂水小学校金管バンド・垂水中央中学校吹奏楽部・垂水高等学校吹奏楽部・垂水吹奏楽団・コール・エスポワール
- ◎問い合わせ先…垂水吹奏楽団(副団長…宮迫) ☎ 090-1345-15486

燃ゆる感動がごしま国体・かごしま大会 応援メッセージ募集

■募集内容

- ①応援者の写真
- ②応援メッセージ（選手等の意気込みを含む）／100字以内
- 対象 県民、選手、競技関係者、学校、本県ゆかりの方々等

■応募方法

応援者の写真および応援メッセージを県事務局へメールで送ってください。

▲県事務局メールアドレス

kokutai-kohe@pref.kagoshima.lg.jp

■募集期限

平成32年10月26日（月）

◎問い合わせ先

燃ゆる感動かごしま国体・かごしま大会実行委員会事務局 ☎099-286-2897

第35回おおの探検隊

■開催 3月17日（土）～18日（日）

■場所 大野自然学校

■対象 市内在住の小1～6年生

■定員 20人

※定員を超えた場合は抽選

■料金 2500円（食事保険含）

■申込方法 電話またはFAX

でお申し込みください。

■申込期間

2月2日（金）～16日（金）

■内容 テント設営、お菓子作り、ニジマス釣り体験等

◎問い合わせ先…大野自然学校 ☎32-0156 / FAX 35-0230・社会教育課社会教育係 ☎32-0224

平成30年度垂水市 奨学資金奨学生募集

■奨学資金制度とは

進学を希望する方で経済的理由により修学が困難な方に対して、奨学資金を貸与する制度

■申請期間（期日厳守）

3月1日（木）～30日（金）

■応募資格

①垂水市に満3年以上居住している方の子ども

②高校・高専・大学等（短期大学・専修学校専門課程等）に進学する方で、学業・人物が優秀であるにも関わらず、経済的理由によつて修学困難な方

■貸与額（月額）

国民年金保険料の 口座振替

国民年金保険料の納付は、口座振替による前納がお得です。割引額については左表からご確認ください。

▼平成29年度の通常の保険料（月額16,490円）で計算した割引額

前納方法	口座振替割引額	現金納付割引額	口座振替と現金納付の割引額比較
毎月分早割（当月末振替）	50円	—	50円
6か月前納	1,120円	800円	320円
1年前納	4,150円	3,510円	640円
2年前納	15,640円	—	—

※2年前納により納めた国民年金保険料を税申告手続きする場合、全額を納めた年に所得控除するか、または各年分の保険料に相当する額を各年に所得控除するか選択できます。※4月分からの口座振替（前納も含む）は、必ず2月末までに手続きを済ませてください。

◎問い合わせ先…市民課市民係 ☎内線163

①高校・高専…1万5千円以内
②大学等…3万円以内

■返還免除について

平成29年度以降に入学し、奨学生として決定を受けた方は、その奨学資金の返還期間内に市内に住所を有し在住している場合、返還免除を受けられます。

◎問い合わせ先

学校教育課 ☎32-7213

お知らせ

たるみずスポーツランド 利用制限について

たるみずをより良い状態でご利用いただくため、芝生の養生期間を設け、一定期間の利用を制限いたします。ご理解のほど、よろしくお願いいたします。

■利用制限期間

4月1日（日）～6月30日（土）

■制限期間内で利用できる場合

- ①ウォーキングコース
 - ②グラウンドゴルフの利用
 - ③ソフトボール練習（クレー部分）
- ※レクリエーション（ニュースポーツ、遠足等）および大会等による利用はご相談ください。

2月は猫の 適正飼養推進月間

■猫の適正飼養推進月間とは

県では、飼ひ猫の適正飼養の推進と、終生飼養の徹底を図るため、毎年2月を「猫の適正飼養推進月間（猫の飼ひ方を考える月間）」としています。「飼えなくなった」という理由で、保健所に引取りを依頼する前に、飼ひ主の責任を果たしましょう。



■適正飼養のルール

①室内で飼う

猫は室内で飼ひ、交通事故、争いによるケガ、感染症などの危険から守りましょう。ふん尿や鳴き声、ごみを荒らすなど、周囲の方へ配慮することも飼主の責任です。猫を自由に放して周辺に迷惑をかけることは、猫嫌いな人も増え、猫のためにもなりません。

■その他利用を制限する場合

①芝生管理作業（施肥等）の期間
※事前にたるみず出入り口に掲示します。

②芝生の状態により、管理者が供用できないと判断した場合

◎問い合わせ先…社会教育課 文化スポーツ係 ☎32-7553

垂水市ごみ減量化 対策事業補助金

垂水市では、ごみの減量化および再利用のため、市内の市民団体等に対し、補助金を交付しております。

■対象 スポーツ少年団、学校クラブ活動、地区子供会、学校PTA、振興会等の市民団体

■補助対象の活動

市民団体が行う、空き瓶・古紙雑誌の回収等で、再利用を図るためリサイクル業者等へ販売したもの。

■補助金額

- ①空き瓶（一升瓶、ビール瓶等）1本当たり2円
- ②古紙類…1kg当たり3円

◎問い合わせ先

生活環境課 ☎32-1297

②不妊処置を行う

飼ひ猫に子どもが生まれたら、その先の子どもたちに責任はとれるでしょうか。1匹のメス猫から子猫が生まれ、1年後には合計20匹以上になることもあります。不妊・去勢をすることは、病気の予防やストレスの軽減、マーキング行為の減少というメリットもあります。

③所有者明示する

飼ひ猫だと分かるように、しっかりと所有者明示（身元表示）をしましょう。たとえ室内飼ひであっても、開いたドアからの脱走や突然の災害等で驚いて逃げてしまうことも考えられます。

④無責任な餌づけはやめる

野良猫にエサを与えることは、近所に野良猫が増えることにつながり、被害が集中することになります。「かわいそう」といった一時的な感情でエサを与えないようにしましょう。エサを与えた時点でああなたの「管理猫」となります。最後まで責任を持ち、自宅に引き取り、飼うようにしてください。

◎問い合わせ先

鹿屋保健所 ☎52-2113

パブリックコメント、ご意見をお待ちしております！

パブリックコメント制度とは計画や条例など市の政策を作る時に、その内容等を公表し、市民から提出された意見を参考にして意思決定を行う手続です。多くの方からのご意見をお待ちしております。なお、本制度は政策の賛否を問うものではありません。また、集計結果はHP等で公表し、意見提出者への個別回答は行いません。

第5期垂水市障害福祉計画・第1期垂水市障害児福祉計画（素案）

■策定の背景・目的

本市では、国の指針に基づき「第4期垂水市障害福祉計画」を策定しています。本計画は、3年毎に状況を見直し、改定することが定められていることから、今回、「第5期垂水市障害福祉計画」と、新たに策定が義務付けられた「第1期垂水市障害児福祉計画」を一体的に策定するものです。

■策定により期待されること

地域の現状に応じ、障害のある人が安心して暮らせる地域社会づくりの実現が期待されます。

■募集期間 2月1日（木）～3月5日（月）

■担当課 福祉課児童障害者係 TEL：0994-32-1111（127）／mail：29-06@po.city.tarumizu.kagoshima.jp

垂水市新庁舎建設基本計画骨子（案） ※詳細については、特集ページ（P 24-27）でもご確認ください。

■策定の背景・目的

垂水市本庁舎は、老朽化や業務の多様化への対応、執務スペースの狭あい化による庁舎機能の低下、防災拠点としての機能の課題を抱えています。このような中、本市では、学識経験者や市民代表で構成された垂水市新庁舎建設検討委員会を立ち上げ、理想の庁舎像に向けて検討を進め、垂水市新庁舎建設基本計画を策定するものです。

■策定により期待されること

この基本計画は、現状や問題点をより具体化するとともに、配置計画や新庁舎に必要な機能の整理、各機能の基本的なレイアウト計画等、今後の基本設計及び実施設計の基本的な考え方を示す指針となります。

■募集期間 2月1日（木）～3月2日（金）

■担当課 企画政策課政策推進係 TEL：0994-32-1111（245）／mail：29-07@po.city.tarumizu.kagoshima.jp

第5次垂水市総合計画 前期基本計画（素案）

■策定の背景・目的

本市では、今後10年間（平成30年度から平成39年度まで）の将来像である「九つの彩り豊かに 健やかな人を育むまち 垂水」を目指し、まちづくりの目標・視点・進め方を示した第5次垂水市総合計画基本構想に基づき、平成30年度から平成34年度までの5か年を対象期間とした前期基本計画（素案）を策定するものです。

■策定により期待されること

前期基本計画が策定されることにより、基本構想で示すまちづくりの目標に向けた今後5年間の取り組むべき政策展開の方向を示すことができます。

■募集期間 2月6日（火）～3月8日（木）

■担当課 企画政策課政策推進係 TEL：0994-32-1111（245）／mail：29-08@po.city.tarumizu.kagoshima.jp

■案の公表場所 担当課、市役所ロビー、牛根・新城両支所、市HP

■意見提出方法 直接、郵送、FAX（0994-32-6625）、メール、市HP専用フォームでの投稿

消費者問題に対する 垂水市の考え方

地方消費者行政に対する国の財政措置を活用するため、垂水市の消費者問題に対する考え方を公表します。

■消費生活センターと相談員

垂水市では市民の消費生活の安定と向上を目的として、昭和48年に消費生活相談員を配置し消費者被害の救済・被害の未然防止のための啓発活動を推進しています。平成23年には複雑化する消費者問題の相談および苦情に対し、適正かつ効率的に対応するために市役所内に「消費生活センター」を設置し安心・安全な暮らしをサポートしています。

■今後の取組

地域消費者の安心・安全な暮らしを確保するため、継続して専任相談員および職員による相談窓口の機能強化、啓発活動の充実を図り、消費生活の安定と向上に取り組んでまいります。

◎問い合わせ先…市民課相談係
☎内線162／垂水市消費者生活センター☎32-0581

保健・福祉

県民健康講座

■開催 2月24日（土）
■時間 午後1時～4時
■場所 県民健康プラザ
健康増進センター

■講演テーマ

「知って得するウイルス感染症とその予防」

※その他相談会（血圧測定、身体測定、健康・栄養・服薬相談等）

■料金 無料

◎問い合わせ先

県民健康プラザ鹿屋医療センター総務課☎42-5101

常勤医師の公募

鹿屋医療センターでは、常勤医師を公募しています。大隅地域での勤務をお考えの医師の方は、ぜひ、お問い合わせください。

■公募内容

①消化器内科医 1名
②総合診療科医 1名

◎問い合わせ先…

県民健康プラザ鹿屋医療センター☎42-5101

平成30年度 鹿児島障害者職業能力 開発校訓練生募集

ハローワークのあつせんを受けた方は、雇用保険や訓練手当などが支給される場合もありますので、お問い合わせください。

■対象

一般・新卒（3月卒業見込み）

■募集期間

2月8日（木）～3月2日（金）

◎問い合わせ先…鹿児島障害者職業能力開発校☎0996-44-2206／ハローワーク鹿屋☎42-4135

重度心身障害者 医療費助成の申請 手続きについて

重度の心身障害者の方が、各種健康保険法の治療や、薬を処方された場合、自己負担分の払い戻しを受けることができます。

■対象

①身体障害者手帳1・2級の方
②知能指数が35以下の方
③身体障害者手帳3級の方で、知能指数が50以下の方

■申請方法

①身体障害者手帳の交付時に行う登録申請手続きが必要です。
②保険診療分の領収書（証明書）と認印をご持参の上、福祉課窓口にて申請してください。
※受付可能期間は、診療月から2年です。定期的な申請をお願いいたします。

※医療機関・薬局、また月ごとに、申請書の作成が必要です。
※毎月15日締め切り

（定例の振込日は毎月26日）
※郵送および代理人の申請も受け付けております。

※登録内容の変更がありましたら、変更の届出が必要です。
■その他注意事項

①入院時の食事代等、保険診療外のものは対象になりません。
②介護保険法による医療に係る自己負担額は助成されません。

③重度心身障害者医療費助成の制度では、各種健康保険法により支払われる「附加給付」や「高額療養費」として還付される金額は除かれて助成されません。

◎問い合わせ先…福祉課
児童障害者係☎内線127

読者の
思い

いつもお便り
ありがとうございます！


 お便りは
一部割愛させて
いただいております

プ「陶遊会」の皆さんが制作をしています。当日は、今年の干支「戌^{いぬ}」や明治維新で活躍した「西郷隆盛」の人形を作っていました。今後も垂水市の季節や人々の様子などをお伝えできるように、表紙の写真にも工夫を凝らしてまいります。

表

表 紙の可愛らしい置物に
目が留まりました。何
だろう? と思ったたら、これが
垂水人形なのですね。以前、
新聞記事で見たような気がし
ます。いつまでも残してほし
い文化です。(霧島市在住／も
も／40代女性)

もさん、お便りありがとうございます。
 1月号表紙は、昨年12月に行われた垂水人形絵付け体験の時に撮影したものです。垂水人形は江戸時代から伝わりとされるもので、現在その文化を残そうと、愛好家グルー

今


 回、食改キッチンによ
 かにせの男性が加わり
 簡単に作れて、栄養もあり、
 おいしそうな丼が紹介されて
 いました。元気に仕事や生活
 をする上で料理は大事だと思
 います。また、水之上生活笑
 楽校の取組を見て人が打ち解
 けて交流できるのは、一緒に
 料理を囲んでいるからだと思
 いました。（垂水市在住／JU
 Nちゃん／60代男性）

JUNちゃんさん、お便りありがとうございます。食改キッチンでは、食を通じた健康づくりを推進する食生活改善推進員の皆様と、毎月、季節や健康づくりをテーマに工夫を凝らしたレシビをご紹介します。また、今月号では、垂水市特産のブリを使い、鹿児島県栄養士会の方に考案していただいたレシビを掲載しております。今後、食改さんの皆様と協力しながら

每

毎 月楽しく広報誌を見て
います。垂水高校の
生徒さんたちがデザインした
塵芥車の記事を読み、「環境に
やさしい街づくり・垂水」に
興味を持ちました。早速、市
ホームページから「垂水市環
境基本計画」を詳しく読んで
みました。豊かな自然の保全
に始まり、生活環境、資源、
エネルギー等、多岐にわたっ
て素晴らしい計画でした。垂
水市に住む者として、環境問
題を改めて考えさせられた内
容でした。（垂水市在住／ひげ
くまくん／50代男性）

每

ら、さまざまなレシピをご紹介しますので、ご愛読のほど、よろしくお願いいたします。

毎 月楽しみにしています。

広報誌が出る頃になると垂水まで足を運んでいます。月に一度程度ですが、垂水に行きつけかけになり、とても楽しいです。今年も宜しくお願ひ致します。（鹿屋市在住／

M・I／30代女性）

M・Iさん、広報誌たるみずをきつかけに垂水市に来ていただいているとのこと、誠にありがとうございます。垂水市が行う取組や地域の話題など、皆様に楽しく読んでいただけるよう製作に取り組んでおりますが、毎月皆様から頂くお便りが、私たちの励みになっております。今後も努力を重ねてまいりますので、ご愛読のほど、よろしくお願いいたします。

お便りお待ちしております。（詳しくは裏面をご覧ください。）

お便り&市長へのメッセージ

1 広報誌を読んだご感想や、市長・市政に対するメッセージなど何でも好きなことをお書きください。

2 お便りを紙面内でご紹介させていただいてもよろしいですか？ (はい ・ いいえ)

※ペンネーム記載の方はペンネームで、ご本名のみ記載の方はイニシャルでご紹介させていただきます。

※個人情報の取扱い

個人情報、お便りのご紹介、プレゼントの発送及び統計資料作成以外の目的では使用いたしません。

※お便りはWEBサイト
からでも受付可能！

広報誌へのお便りは、垂水市公式 WEB サイトからでもお送りいただけます！お便りお待ちしております！



◎垂水市公式 WEB サイト
⇒市政の動き ⇒広報・広聴
⇒広報誌 ⇒広報誌お便り

広

老若男女が盛りあげる行事が盛り沢山ですね。活気があり、とても嬉しいです。地区公民館長、主事さん、学校、PTA、

地域住民の協力があつて成し遂げる行事ですね。これからも益々の御活躍を祈念します。絶妙景観は今回、千本イチヨウ園ですね。まさに黄色に輝く並木道の写真です。お見事です！毎月楽しみにしています！（鹿屋市在住／さすらいの宗やん／50代男性）

さすらいの宗やんさん、垂水市の話題・絶妙景観へのお褒めの言葉ありがとうございます。

今年の垂水千本イチヨウは、台風等の影響が少なく、例年以上にきれいに黄葉しており、たくさんの方々を訪れていました。撮影当日も夜の寒い中でしたが、多くの方が輝くイチヨウのライトアップに心が癒されていた様子でした。今後も地域で行われる行事や、垂水市の景観を広報誌をご覧の皆様にお届けできるよう、広報誌の製作に努めてまいります。

TARUMIZU
INFORMATION

別枠！見逃せない！

さっと、見落としがちな「お知らせ」。
大事な情報が詰まっています！見逃さないで！

陽子線がん治療費の
利子補給制度

県では、県民が陽子線によるがん治療を受けやすい環境を整備するため、陽子線治療を受ける患者本人や家族等が治療費を金融機関から借り受けた場合に、その利子の一部を助成します。

■対象治療機関
メデイポリス国際陽子線治療センター

■対象借入金
銀行等からの借入金のうち陽子線治療料相当額

※限度額…288万3千円

■利子補給率（年利率6%以内）
①住民税非課税世帯…100%
②世帯全員の課税総所得金額が600万円未満の世帯…50%

■利子補給期間 5年

◎問い合わせ先
県庁地域医療整備課

☎099-286-2693

▲詳しくは、県HPからも！

◎うぶ声（平成29年12月届出分）

出生児	保護者	振興会
福元 楓 ^{かえで}	傑	上町
荒木 逢花 ^{あいか}	史香	下福町
上野 瑠菜 ^{るな}	裕一	潮彩町
水迫 結南 ^{ゆいな}	毅	上松原
木佐貫 憲心 ^{けんしん}	憲生	上犬之馬場
甲崎 依澄 ^{いずみ}	澄彦	大浜上
福島 芽依 ^{めい}	康彦	下町
酒勾 梨可 ^{りんか}	直基	敷根町

◎おくやみ（平成29年12月届出分）

氏名	歳	振興会	喪主名
岩渕 ミチエ	87	田中川内	脇元 加代子
森山 利雄	70	下中村	森山 美鈴
柳田 マル子	87	新生	柳田 初生
有田 純子	84	田上	有田 義治

◎おくやみ（続き）

氏名	歳	振興会	喪主名
下瀬 宏一	69	下原田	下瀬 眞由美
川畑 和子	67	新光寺	川畑 勇
下津 ミイ子	84	浮津	下津 幸一
戸越 アツ子	90	感王寺	戸越 靖彦
田中 トミエ	94	中元垂水1	田中 透
内田 ヤチ子	83	大野原	内田 一已
村下 かずえ	69	牛根麓	村下 正浩
大迫 よう子	82	上市之園	大迫 政則
宮原 サヤ子	85	上松原	宮原 幸代
有川 サチ	101	錦江町	有川 雅教
中野 公平	63	下原田	中野 遥香
長濱 隆二	97	二川	長濱 ハツエ
牧元 郁雄	77	牧	牧元 リク
和田 サノ	93	松元	和田 満則
林 敏幸	70	麓下	林 由喜恵

❖ お便り&市長へのメッセージ&プレゼント ❖

応募締切：発行月の25日

垂水市では、広報誌のご感想や市長へのメッセージなど読者の皆様からのお便りをお待ちしております。

■お便り先 〒891-2192 鹿児島県垂水市上町114 広報誌お便り係（垂水市企画政策課秘書広報係）

■お便り方法 下の様式をご利用の上、郵送又は本庁舎1階目安箱へお入れください。なお様式は、官製ハガキ等でも受け付けておりますが、**プレゼントをご希望される方は**、下の様式と同様の**内容（氏名・年齢・住所・連絡先・アンケート回答・ご意見）の全てをご記入**ください。**ご記入が無い場合は、プレゼント抽選の対象外**となりますのでご注意ください。

■紹介・回答 お便りは、個人を特定できる情報を削除し、**要約して広報誌でご紹介させていただく場合があります。**また、そのご回答・お返事も掲載させていただきます。

※プレゼント当選者は抽選の上決定し、その発表は、**発送・直接のお届けをもってかえさせていただきます。**

①**木下大サーカス土曜・平日限定
ペア招待券【10名様】**
本誌P35でご紹介の「木下大サーカス」ペア招待券を10名様にプレゼント！

②**大迫菓子店お菓子セット【1名様】**
大迫菓子店さんのお菓子セットを1名様にプレゼントいたします！上記写真はイメージです。内容が異なる場合があります。

③**港屋たるみずお食事券【2名様】**
垂水産の肉や魚などの食材を豊富に使用する「港屋たるみず」のお食事券1,000円を2名様にプレゼントします！

↓お手数ですが、切り取ってご利用ください。

※**個人情報の取扱い**
個人情報は、お便りのご紹介、プレゼントの発送及び統計資料作成以外の目的では使用いたしません。

※**お便りはWEBサイトからでも受付可能！**
広報誌へのお便りは、垂水市公式WEBサイトからでもお送りいただけます！お便りお待ちしております！

◎垂水市公式WEBサイト
⇒市政の動き ⇒広報・広聴
⇒広報誌 ⇒広報誌お便り

「
郵送の際は
お手数ですが
62円切手をお
貼りください。
目安箱への投函
の際は切手は不要。
」

891-2192

広報2月号

鹿児島県垂水市上町114番地

垂水市役所 企画政策課
広報たるみず担当者宛（秘書広報係内）

◎ご住所

都道府県 市区郡

◎ご氏名 ◎ペンネーム ◎年齢 ◎性別

◎電話 (市外局番) - ◎ご希望プレゼント番号 1・2・3

◎アンケート：好きな記事を3つ○でお選びください。
1 特集 2 ポストカード 3 シネマ 4 NEWS 5 絶妙景観 6 まちの話題
7 プレゼント 8 コツコツ（教育） 9 食改キッチン 10 男女共同参画 11 せごどん塾

※ご希望番号に○をしてください。
ご希望の方は必ず氏名・住所・
連絡先をご記入ください。

43 Tarumizu City Public Relations

広報たるみず TARUMIZU

2018 年（平成 30 年）
2 月 1 日発行／No.82

2

■発行
鹿児島県垂水市役所
<http://www.city.tarumizu.lg.jp>



■住所
〒891-2192
鹿児島県垂水市上町 114

■連絡先
TEL：0994-32-1111
FAX：0994-32-6625

■編集・デザイン
垂水市役所
企画政策課 秘書広報係

■コスト
ページ単価 1.14（税別）
本号コスト 54 円

■定期購読
市外在住の方を対象に、ご自宅に毎月お届けする定期購読を行っております。詳しくはお尋ねください。（年間購読料 1,500 円）

■ふるさと納税
積極的なふるさと納税事業を展開しています。ぜひ一度、ご覧ください！
<http://www.furusato-tax.jp/japan/prefecture/46214>



推計人口 1 月 1 日現在

- ①総人口／14,649（-25）
- ②世帯数／6,751（-12）
- ③男性／6,771（-4）
- ④女性／7,878（-21）
- ※（ ）は前月比
- ※総人口減／自然減（-14）社会減（-11）
- ◎総務課／☎内線 357

納税等

- 2 月分納期限 2 月 28 日（水）
- ①国民健康保険税／第 8 期
- ②後期高齢者医療保険料／第 8 期
- ③住宅使用料／2 月分
- ④保育料／2 月分
- ⑤介護保険料／第 11 期
- ◎税務課／☎内線 136

市場休業日

- 2 月 4 日（日） 2 月 7 日（水）
- 2 月 11 日（日） 2 月 12 日（月）
- 2 月 18 日（日） 2 月 21 日（水）
- 2 月 25 日（日） 2 月 28 日（水）
- ◎農林課／☎内線 239

桜島降灰収集

- ①新城・柊原・牛根地区（第 1 火曜）
2 月 6 日（火）
- ②上記以外の地区（第 2・4 火曜）
2 月 13 日（火） 2 月 27 日（火）
- ◎土木課／☎内線 350

休日在宅医・薬局 ◎保健課／☎内線 164

日程	病院名	連絡先	薬局名	連絡先
2 月 4 日（日）	垂水中央病院	32-5211	垂水市民薬局	31-3737
2 月 11 日（日）	東内科小児科クリニック	32-5522	いちご薬局	32-3656
2 月 12 日（月・祝）	垂水中央病院	32-5211	垂水市民薬局	31-3737
2 月 18 日（日）	垂水中央病院	32-5211	垂水市民薬局	31-3737
2 月 25 日（日）	垂水中央病院	32-5211	垂水市民薬局	31-3737
3 月 4 日（日）	桑波田医院	32-1825	垂水調剤薬局	32-5923
3 月 11 日（日）	垂水中央病院	32-5211	垂水市民薬局	31-3737
3 月 18 日（日）	相良整形外科	31-3081	ライフ薬局	31-3322
3 月 21 日（水・祝）	垂水中央病院	32-5211	垂水市民薬局	31-3737
3 月 25 日（日）	ふくまる皮フ科	32-7771	ヘルシー薬局 垂水店	32-9022

漏水当番店連絡先 ☎ 070-4749-6210

- 2 月 上津建設 ☎ 36-2003
- 3 月 森 組 ☎ 32-2257 ◎水道課／☎内線 129

特集は、成人式・新庁舎・子育て支援！

